

PASSENGER SAFETY INFORMATION

FOR YOUR SAFETY PLEASE STUDY THIS CARD. THERE IS LITTLE LIKELIHOOD WE WILL ENCOUNTER A SITUATION REQUIRING EMERGENCY PREPARATIONS HOWEVER IT IS A GOOD PRACTICE TO BE ACQUAINTED WITH THE SAFETY FEATURES WE HAVE PROVIDED FOR YOU ON THIS AIRCRAFT.

PARA SU SEGURIDAD, FAVOR DE ESTUDIAR ESTA TARJETA. LA POSIBILIDAD DE CONFRONTAR UNA EMERGENCIA ES MINIMA, SIN EMBARGO ES PRO-VECHOSO ESTAR FAMILIARIZADO CON LAS MEDIDAS DE SEGURIDAD QUE SE PROVEEN PARA USTED EN EL AVION.

POUR VOTRE SECURITE, VEUILLEZ ETUDIER CETTE CARTE. IL EST PEU PROBABLE QUE LES CIRCONSTANCES EXIGENT DE RECOURIR AUX MESURES DE SECURITE, MAIS IL EST BON D'EN PRENDRE CONNAISSANCE.







KEEP SEAT BELTS FASTENED WHILE SEATED MIENTRAS ESTE SENTADO ABROCHE SU CINTURON ATTACHEZ VOS CEINTURES EN TOUT TEMPS

NO SMOKING:

IN DESIGNATED SECTION OF EACH CABIN AT ANY TIME IN LAVATORY AT ANY TIME WHEN NO SMOKING LIGHT IS ON WHEN OXYGEN IS IN USE

NO FUME:

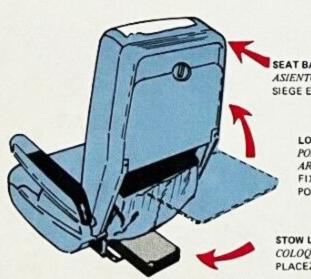
EN LA SECCIONES DESIGNADAS DE LA CABINA EN LOS CUARTOS SANITARIOS CUANDO LA SENAL DE NO FUMAR APAREZCA CUANDO EL OXYGENO ESTE EN USO

VEUILLEZ NE PAS FUMER:

DANS LA SECTION INDIQUEE DE CHAQUE CABINE EN TOUT TEMPS QUAND LA LUMIERE "VEUILLEZ NE PAS FUMER" EST ALLUMEE PENDANT L'UTILISATION DE L'OXYGENE

TAKE OFF AND LANDING

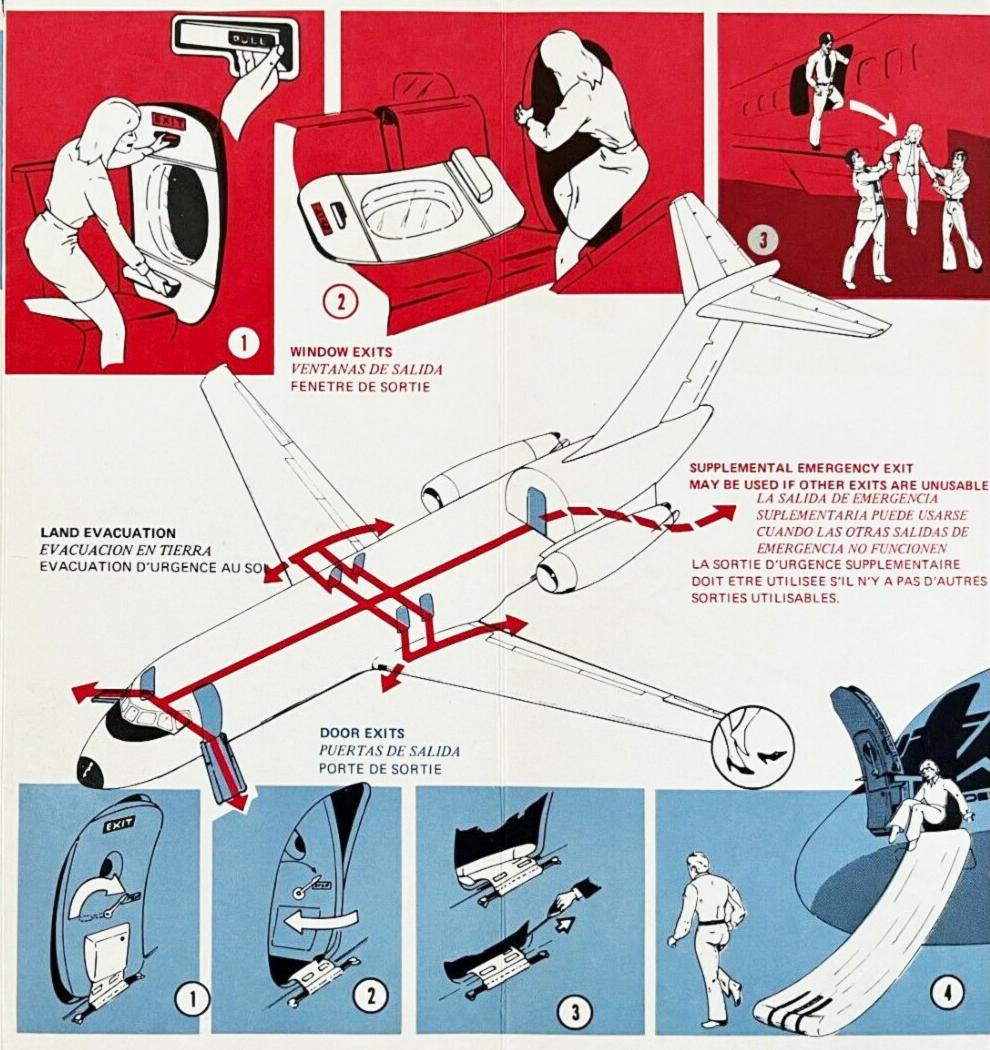
DESPEGUE Y ATERRIZAJE DECOLLAGE ET ATTERRISSAGE



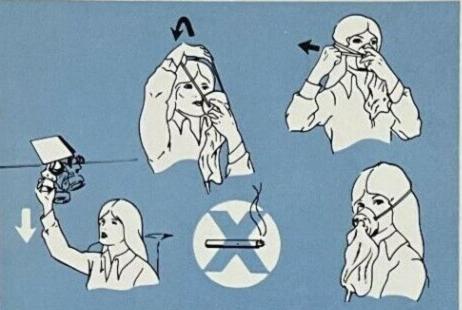
SEAT BACK IN UP POSITION ASIENTO EN POSICION VERTICAL SIEGE EN POSITION VERTICALE

> LOCK TRAY IN UP POSITION PONGA LA BANDEJA HACIA ARRIBA Y CIERRELA FIXEZ LA TABLETTE EN POSITION VERTICALE

STOW LUGGAGE UNDER SEAT COLOQUE EQUIPAJE BAJO SU ASIENTO PLACEZ VOS BAGAGES SOUS LE SIEGE



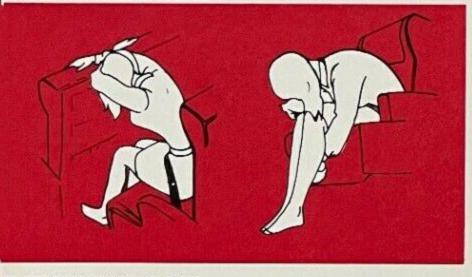
OXYGEN - OXYGENO - OXYGENE



BRACE POSITION

POSICION EN CASO DE EMERGENCIA

POSITION EN CAS D'URGENCE



FLOTATION SEAT CUSHIONS COJIN DE FLOTACION COUSSIN FLOTTEUR

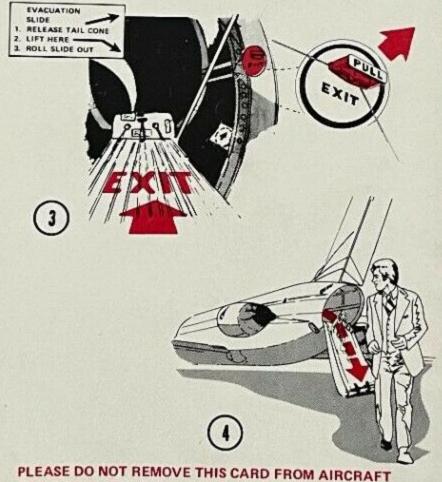


SUPPLEMENTAL EMERGENCY EXIT MAY BE USED IF OTHER EXITS ARE UNUSABLE

LA SALIDA DE EMERGENCIA SUPLEMENTARIA PUEDE USARSE CUANDO LAS OTRAS SALIDAS DE EMERGENCIA NO FUNCIONEN

LA SORTIE D'URGENCE SUPPLEMENTAIRE DOIT ETRE UTILISEE S'IL N'Y A PAS D'AUTRES SORTIES UTILISABLES.





PLEASE DO NOT REMOVE THIS CARD FROM AIRCRAFT POR FAVOR NO REMUEVE ESTA TARJETA DEL AVION VEUILLEZ LAISSER CETTE CARTE A BORD DE L'AVION

Form 0412-80200 Card 9-78



PASSENGER SAFETY INFORMATION

FOR YOUR SAFETY PLEASE STUDY THIS CARD. THERE IS LITTLE LIKELIHOOD WE WILL ENCOUNTER A SITUATION REQUIRING EMERGENCY PREPARATIONS HOWEVER IT IS A GOOD PRACTICE TO BE ACQUAINTED WITH THE SAFETY FEATURES WE HAVE PROVIDED FOR YOU ON THIS AIRCRAFT.

PARA SU SEGURIDAD, FAVOR DE ESTUDIAR ESTA TARJETA. LA POSIBILIDAD DE CONFRONTAR UNA EMERGENCIA ES MINIMA, SIN EMBARGO ES PRO-VECHOSO ESTAR FAMILIARIZADO CON LAS MEDIDAS DE SEGURIDAD QUE SE PROVEEN PARA USTED EN EL AVION.

POUR VOTRE SECURITE, VEUILLEZ ETUDIER CETTE CARTE. IL EST PEU PROBABLE QUE LES CIRCONSTANCES EXIGENT DE RECOURIR AUX MESURES DE SECURITE, MAIS IL EST BON D'EN PRENDRE CONNAISSANCE.

